

Zeitschrift: Treterre : semestrale di Terre di Pedemonte e Centovalli
Herausgeber: Associazione Amici delle Tre Terre
Band: - (1997)
Heft: 28

Endseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

PENSIERO

Il nostro piccolo orto

*A volte ci chiamano hobbisti
noi che coltiviamo un fazzoletto
di terra, possibilmente vicino a casa.
Certamente lo siamo se confrontati
agli agricoltori.*

*Ma forse che una casalinga
che prepara i pasti per la propria famiglia
è un'hobbista perché paragonata
ad una cuoca?*

*Resta da vedere se si tratta poi solo
di un modo per occupare il tempo libero.*

*Il problema sta nel definire
dove inizia il tempo libero e dove finisce
il lavoro.*

*Forse che il lavoro è considerato tale
solo se misurato in soldi?*

Sono pagato, allora ho lavorato.

*Non sono pagato, quindi non ho
lavorato.*

*Qui sta l'aspetto perverso del
termine hobbista
riferito a chi coltiva il proprio orto.
Se non per mestiere si coltiva per
vivere,
per sopravvivere
per sentirsi vivere.*

Maria Grazia

